

V Bruseli 28. apríla 2026
(OR. en)

8660/26

Medziinštitucionálny spis:
2026/0095 (NLE)

UD 113

NÁVRH

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	27. apríla 2026
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2026) 176 final
Predmet:	Návrh NARIADENIE RADY, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2278, ktorým sa pozastavujú clá Spoločného colného sadzovníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2026) 176 final.

Príloha: COM(2026) 176 final



V Bruseli 27. 4. 2026
COM(2026) 176 final

2026/0095 (NLE)

Návrh

NARIADENIE RADY,

ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2278, ktorým sa pozastavujú clá Spoločného colného sadzobníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT NÁVRHU

- **Dôvody a ciele návrhu**

S cieľom zabezpečiť dostatočné a neprerušované dodávky určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov, ktorých výroba v Únii dostatočne neuspokojuje dopyt alebo ktoré sa v Únii vôbec nevyrábajú, a s cieľom vyhnúť sa narušeniam trhu s týmito výrobkami sa nariadením Rady (EÚ) 2021/2278 (ďalej aj „nariadenie“)¹ čiastočne alebo úplne pozastavili niektoré clá Spoločného colného sadzobníka, a to bez akýchkoľvek obmedzení v súvislosti s ich množstvom.

Uvedené nariadenie sa aktualizuje každých šesť mesiacov s cieľom zohľadniť potreby výrobného odvetvia Únie.

Komisia za pomoci skupiny pre ekonomické otázky colných sadzieb (ETQG) preskúmala všetky žiadosti členských štátov o pozastavenie uplatňovania autonómnych ciel.

Komisia na základe tohto preskúmania usudzuje, že je opodstatnené pozastaviť clá pre niektoré nové výrobky, ktoré v súčasnosti nie sú uvedené v prílohe k nariadeniu. V prípade niektorých ďalších výrobkov je potrebné zmeniť podmienky, pokiaľ ide o opis výrobku, zatriedenie, požiadavku týkajúcu sa konečného použitia a/alebo predpokladaný dátum povinného preskúmania. Navrhuje sa vypustiť zo zoznamu výrobky, v prípade ktorých pozastavenie ciel už nie je v hospodárskom záujme Únie.

- **Súlad s existujúcimi ustanoveniami v tejto oblasti politiky**

Tento návrh nemá vplyv na krajiny, ktoré majú uzavretú preferenčnú obchodnú dohodu s Úniou, ani na kandidátske alebo potenciálne kandidátske krajiny na uzavretie preferenčných dohôd s Úniou (napr. všeobecný systém preferencií, obchodný režim skupiny afrických, karibských a tichomorských štátov, dohody o voľnom obchode).

- **Súlad s ostatnými politikami Únie**

Návrh je v súlade s politikami Únie v oblasti poľnohospodárstva, obchodu, podnikania, životného prostredia, rozvoja a vonkajších vzťahov.

2. PRÁVNY ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

- **Právny základ**

Právnym základom pre tento návrh je článok 31 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ).

- **Subsidiarita (v prípade inej ako výlučnej právomoci)**

Návrh patrí do výlučnej právomoci Únie. Zásada subsidiarity sa preto neuplatňuje.

¹ Ú. v. EÚ L 466, 29.12.2021, s. 1.

- **Proporcionalita**

Návrh je v súlade so zásadou proporcionality. Plánované opatrenia sú v súlade so zásadami stanovenými s cieľom zjednodušiť postupy pre hospodárske subjekty pôsobiace v zahraničnom obchode, ako sa uvádza v oznámení Komisie o pozastavení uplatňovania autonómnych ciel a autonómnych colných kvótach². V súlade s článkom 5 ods. 4 Zmluvy o Európskej únii (ZEÚ) toto nariadenie neprekračuje rámec toho, čo je nevyhnutné na dosiahnutie vytýčených cieľov.

- **Výber nástroja**

Podľa článku 31 ZFEÚ „[c]lá Spoločného colného sadzovníka určí Rada na návrh Komisie“. Vhodným nástrojom je preto nariadenie Rady.

3. VÝSLEDKY HODNOTENÍ EX POST, KONZULTÁCIÍ SO ZAJINTERESOVANÝMI STRANAMI A POSÚDENÍ VPLYVU

- **Hodnotenia ex post/kontroly vhodnosti existujúcich právnych predpisov**

System pozastavení autonómnych ciel bol predmetom hodnotiacej štúdie, ktorá bola vykonaná v roku 2013³. V hodnotení sa dospelo k záveru, že hlavný dôvod existencie tohto systému pretrváva. Úspory nákladov pre podniky z EÚ, ktoré dovážajú tovar v rámci tohto systému, môžu byť značné. Tieto úspory zasa môžu viesť k prínosom širšieho rozsahu, napr. k väčšej konkurencieschopnosti, efektívnejším výrobným metódam a vytváraniu alebo zachovaniu pracovných miest v Únii, v závislosti od výrobku, spoločnosti a odvetvia. Podrobné údaje o úsporách vyplývajúcich z tohto nariadenia sú uvedené v pripojenom legislatívnom finančnom výkaze.

- **Konzultácie so zainteresovanými stranami**

Komisia vypracovala tento návrh za pomoci skupiny pre ekonomické otázky colných sadzieb, ktorá je zložená zo zástupcov zo všetkých členských štátov a z Turecka.

Skupina pre ekonomické otázky colných sadzieb dôkladne preskúmala každú žiadosť so zreteľom na to, aby podnikom z Únie nebola spôsobená škoda a aby sa posilnila a upevnila konkurencieschopnosť výroby Únie. Členovia skupiny pre ekonomické otázky colných sadzieb vykonali posúdenie formou diskusií a členské štáty uskutočnili konzultácie s dotknutými výrobnými odvetviami, združeniami, obchodnými komorami a ďalšími zapojenými zainteresovanými stranami.

Všetky uvedené pozastavenia sú v súlade s dohodami alebo kompromismi, ku ktorým skupina pre ekonomické otázky colných sadzieb v diskusiách dospela. Nezistili sa žiadne potenciálne závažné riziká s nezvratnými následkami.

² Ú. v. EÚ C 363, 13.12.2011, s. 6.

³ https://taxation-customs.ec.europa.eu/system/files/2016-09/evaluation_suspensions_duties.pdf

- **Posúdenie vplyvu**

Navrhovaná zmena je čisto technickej povahy a týka sa len rozsahu pozastavení, ktoré sú v súčasnosti uvedené v prílohe k nariadeniu Rady (EÚ) 2021/2278. Posúdenie vplyvu sa nevykonalo, pretože sa neočakáva, že navrhované zmeny v zozname výrobkov, na ktoré by sa vzťahovalo pozastavenie autonómnych ciel Spoločného colného sadzobníka, budú mať významný vplyv.

- **Základné práva**

Návrh nemá žiadny vplyv na základné práva.

4. VPLYV NA ROZPOČET

Tento návrh nemá finančný vplyv na výdavky, ale má finančný vplyv na príjmy. Nevybrané clá zodpovedajúce pozastaveniam budú ročne predstavovať približne 10 677 422 EUR. Záporný vplyv na tradičné vlastné zdroje rozpočtu predstavuje 8 008 067 EUR ročne (t. j. 75 % celej sumy). Podrobnejšie údaje o vplyve tohto návrhu na rozpočet sa uvádzajú v legislatívnom finančnom výkaze.

Strata príjmov plynúcich do tradičných vlastných zdrojov sa vyrovná príspevkami členských štátov do vlastného zdroja založeného na hrubom národnom dôchodku (HND).

5. ĎALŠIE PRVKY

- **Plány vykonávania, spôsob monitorovania, hodnotenia a podávania správ**

Navrhované opatrenia sa spravujú v rámci integrovaného sadzobníka Európskej únie (TARIC) a uplatňujú ich colné správy členských štátov.

Návrh

NARIADENIE RADY,

ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2278, ktorým sa pozastavujú clá Spoločného colného sadzobníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 31,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) S cieľom zabezpečiť dostatočné a neprerušované dodávky určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov, ktoré sa v Únii nevyrábajú, a vyhnúť sa tak akýmkoľvek narušeniam trhu s uvedenými výrobkami sa nariadením Rady (EÚ) 2021/2278¹ pozastavili na uvedené výrobky clá Spoločného colného sadzobníka druhu uvedeného v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013². V dôsledku toho sa výrobky uvedené v prílohe k nariadeniu (EÚ) 2021/2278 môžu dovážať do Únie so zníženými alebo s nulovými colnými sadzbami bez akýchkoľvek obmedzení v súvislosti s ich množstvom.
- (2) Výroba určitých výrobkov v Únii, ktoré nie sú uvedené v prílohe k nariadeniu (EÚ) 2021/2278, nepostačuje na splnenie osobitných požiadaviek odvetví používateľov v Únii. Keďže je v záujme Únie zabezpečiť primerané dodávky určitých výrobkov a vzhľadom na skutočnosť, že rovnaké, rovnocenné alebo náhradné výrobky sa v Únii nevyrábajú v dostatočných množstvách, treba úplne pozastaviť clá Spoločného colného sadzobníka na tieto výrobky.
- (3) S cieľom podporiť integrovanú výrobu batérií v Únii by sa malo udeliť čiastočné pozastavenie ciel Spoločného colného sadzobníka v prípade určitých výrobkov súvisiacich s výrobou batérií, ktoré v súčasnosti nie sú uvedené v prílohe k nariadeniu (EÚ) 2021/2278 a ktorých výroba v Únii nepostačuje na splnenie osobitných požiadaviek odvetví používateľov v Únii. Povinné preskúmanie uvedených

¹ Nariadenie Rady (EÚ) 2021/2278 z 20. decembra 2021, ktorým sa pozastavujú clá Spoločného colného sadzobníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia (EÚ) č. 952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 1387/2013 (Ú. v. EÚ L 466, 29.12.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/2278/oj>).

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 z 9. októbra 2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 269, 10.10.2013, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/952/oj>).

pozastavení by sa malo uskutočniť najneskôr 31. decembra 2026, aby toto preskúmanie zohľadnilo krátkodobý vývoj odvetvia výroby batérií v Únii.

- (4) S cieľom zohľadniť technický vývoj výrobkov a hospodárske trendy na trhu treba v prípade určitých výrobkov uvedených v prílohe k nariadeniu (EÚ) 2021/2278 zmeniť opis výrobkov, ich zatriedenie alebo požiadavku týkajúcu sa konečného použitia.
- (5) Komisia v súlade s článkom 2 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2021/2278 preskúmala určité pozastavenia cieľ Spoločného colného sadzovníka v prípade výrobkov uvedených v prílohe k uvedenému nariadeniu. Keďže je v záujme Únie zachovať pozastavenia pre niektoré z uvedených výrobkov, mali by sa stanoviť nové dátumy ich ďalšieho povinného preskúmania.
- (6) Pre určité výrobky, ktoré sú uvedené v prílohe k nariadeniu (EÚ) 2021/2278, už nie je v záujme Únie zachovať pozastavenie cieľ Spoločného colného sadzovníka. V prípade uvedených výrobkov by sa preto mali pozastavenia z uvedenej prílohy vypustiť s účinnosťou od 1. júla 2026.
- (7) Nariadenie (EÚ) 2021/2278 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (8) S cieľom predísť akémukoľvek prerušeniu uplatňovania systému pozastavení autonómnych cieľ a dodržať usmernenia uvedené v oznámení Komisie z 13. decembra 2011 o pozastavení uplatňovania autonómnych cieľ a autonómnych colných kvótach by sa zmeny stanovené v tomto nariadení týkajúce sa pozastavení cieľ na dotknuté výrobky mali uplatňovať od 1. júla 2026. Toto nariadenie by preto malo nadobudnúť účinnosť čo najskôr,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha k nariadeniu (EÚ) 2021/2278 sa mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. júla 2026.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli

*Za Radu
predseda/predsedička*

LEGISLATÍVNY FINANČNÝ VÝKAZ

1. NÁZOV NÁVRHU:

Návrh na zmenu nariadenia (EÚ) 2021/2278, ktorým sa pozastavujú clá Spoločného colného sadzobníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov

2. ROZPOČTOVÉ RIADKY:

Kapitola a článok: kapitola 12, článok 120

Suma zahrnutá do rozpočtu na rok 2026: 21 368 300 000 EUR

3. FINANČNÝ VPLYV

Návrh nemá finančný vplyv

Návrh nemá finančný vplyv na výdavky, ale má finančný vplyv na príjmy, a to s týmto účinkom:

(v mil. EUR zaokrúhlené na jedno desatinné miesto)

Rozpočtový riadok	Príjmy	6 mesačné obdobie začínajúce dd. mm. rrrrr	[Rok: druhá polovica roku 2026]
Článok 120	<i>vplyv na vlastné zdroje</i>	1. 7. 2026	-4,00

Stav po akcii	
[2026 – 2030]	
Článok 120	-8,01 milióna EUR/rok

Príloha obsahuje 70 nových výrobkov. Nevybrané clá zodpovedajúce týmto pozastaveniam vypočítané na základe prognóz členských štátov, ktoré predkladajú žiadosť, na obdobie rokov 2026 až 2030, predstavujú 14 556 827 EUR ročne.

Na základe dostupných štatistík za predchádzajúce roky sa však javí, že túto sumu treba zvýšiť odhadovaným priemerným koeficientom na 1,8-násobok, aby sa zohľadnil dovoz do iných členských štátov, ktoré využívajú rovnaké pozastavenia. Nevybrané clá teda predstavujú sumu približne 26 202 289 EUR ročne.

V dôsledku znovuzavedenia ciel sa z tejto prílohy vypustilo 20 výrobkov. Na základe štatistík za rok 2025 to znamená odhadované zvýšenie vybraných ciel o 15 524 866 EUR ročne.

Na základe uvedeného sa vplyv na stratu príjmov pre rozpočet EÚ vyplývajúci z tohto nariadenia odhaduje na $26\,202\,289 - 15\,524\,866 = 10\,677\,422$ EUR (hrubá suma zahŕňajúca náklady na výber) $\times 0,75 = 8\,008\,067$ EUR ročne.

4. OPATRENIA PROTI PODVODOM

Kontroly konečného použitia niektorých výrobkov, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie Rady, sa budú vykonávať v súlade s článkom 254 nariadenia (EÚ) č. 952/2013.

Členské štáty môžu okrem toho vykonávať akékoľvek colné kontroly, ktoré na základe vlastného riadenia rizika považujú za primerané, ako sa stanovuje v článku 46 nariadenia (EÚ) č. 952/2013.